

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 35 (1973)  
**Heft:** 9

**Rubrik:** Vorführungen von Landmaschinen im Jahre 1973

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Werk hinter den Kulissen an der Entwicklung eines PS stärkeren Bruders des MB trac gearbeitet, welcher die Schaffung eines ausgewogenen, marktgerechten Programmes ermöglichen wird.

Was den Schweizer Markt anbetrifft, sind wir gespannt, wie diese technisch interessante Maschine, welche einen sehr guten Eindruck macht, aufgenommen wird. Nicht zuletzt wird das auch vom Preis abhängen, welcher je nach Ausrüstung ca. Fr. 42 000.— bis 45 000.— betragen wird. Aber auch von der Art, wie die Schweizer Generalvertretung, die Firma Matra in Zollikofen BE, welche ja nun plötzlich, nicht zwei Seelen in einer Brust, aber zwei Traktormarken am Herzen hat, den MB trac 65/70 lancieren wird. Lassen wir uns überraschen. rr

## Die Milch- karren

genügend  
kennzeichnen  
und beleuchten!

Sie gefährden  
sonst die Kinder,  
die den Milch-  
karren führen!

## Vorfürhungen von Landmaschinen im Jahre 1973

Bekanntlich werden seit dem Sommer 1970 durch einen Ausschuss Bestrebungen unternommen, um die Vorfürhungen von Landmaschinen zu koordinieren. Man verspricht sich dadurch Einsparungen für die organisierenden Verbände und für den Landmaschinenhandel.

Für das laufende Jahr wurden zwischen den Vertretern des Handels und der landw. Organisationen nachstehende verbleibende Vorfürhungen vereinbart.

Die Daten dieser Vorfürhungen sind unverbindlich. Wir bitten, das jeweilige definitive Datum vor der Vorfürhungen der regionalen Presse zu entnehmen oder die zuständigen kantonalen Maschinenberatungsstellen anzufragen.

Vorfürhungen für das Jahr 1974 sind bis zum 31. Januar 1974 an eine der nachstehend aufgeführten Adressen zu melden. Dasselbst können auch Meldefomulare verlangt werden.

Zeit:	Ort:	Thema:	Veranstalter:
Ende Juli Anf. Aug.	Près Rolle	Weinbaumaschinen (2-tägig)	MB
Nach G-ernte	Landw. Schule Strickhof ZH	Minimalbodenbearbeitung	MB, Ehemalige, Sekt. ZH *)
2. Hälfte September	Baselland	2 Instruktionkurse über das Einstellen der Anbaupflüge	des SVLT MB, Sekt. Beider Basel *)
2. Hälfte September	Griessbacherhof b. Schaffhausen	Saatbettbestellung und Minimal- bodenbearbeitung (u.a. Fräs- und Sä-Kombinationen)	des SVLT MB, Sekt. SH SVLT *)

\*) in Zusammenarbeit mit den Nachbarsektionen / MB = Kantonale Maschinenberatungsstelle

SVL — Schweiz. Landmaschinenverband, Bundesplatz 4, 3011 Bern.

SVLT — Schweiz. Verband für Landtechnik, Postfach 210, 5200 Brugg.

SVBL — Schweiz. Vereinigung zur Förderung der Betriebsberatung in der Landwirtschaft, Freihofstrasse 20, 8703 Erlenbach.

FAT — Eidg. Forschungsanstalt für Betriebswirtschaft und Landtechnik, 8355 Tänikon.